Air Handling Systems for Medical **Applications** 

# robatherm the air handling company



# **Hygiene and Comfort** for Efficient Healing.

A hygienically perfect and comfortable room climate supports and accelerates the healing process. Treatment times are reduced and costs saved.

The health care sector is marked by an increasing cost pressure on medical facilities. Hospitals, in particular, must reconcile the task of cutting costs with the need for improving the quality of their services in the face of increasing competition.

Hygiene in a hospital is a self-evident prerequisite to the quality of services. Avoiding hospitalacquired, or so-called nosocomial infections, is top priority.

During surgical interventions, wound contamination is caused by the patient's own flora (endogenous infection) or by pathogens from external sources (exogenous infection), such as the surgical staff.

Air handling systems are, therefore, indispensable for reducing or avoiding the introduction of airborne pathogens into the wound. They are designed to keep pathogens away from wounds, or at least dilute the pathogen concentration at the wound site to an unobjectionable level, by means of a flow of ultra-purified air.

Especially in aseptic interventions posing a very high risk of infection, as is the case in joint implantations and in trauma surgery, air handling systems have to meet the highest demands. A hygienically impeccable and comfortable room climate creates a medically safe and undisturbed treatment environment. Additionally, patients' treatment times are reduced to the minimum medically required, avoiding unnecessary long hospital stays. At the same time, the hospital's operation costs can be reduced, and the staff's work performance is maintained at a constant high level.

With regard to quicker recovery, enhanced comfort and a safe work environment, air handling systems for medical applications should be given particular attention.

# Highest Demands on Air Handling Technology.

Many of factors need to be considered to meet the high demands on air handling systems

## while ensuring cost-effectiveness.

# **Ensure comfort** for patients and staff.

**Clean air** thanks to professional design and maintenance.

### **Operating times**

between 5,000 h and 8,760 h per year.

**Integration** of compressors in AHUs saves space, increases the COP and facilitates maintenance.

### Primary-energy

demand reduced, e.g. by using reversible heat pumps for heat recovery. The main tasks of air handling systems include supplying a sufficient amount of oxygen, removing carbon dioxide and maintaining a comfortable room climate that is unobjectionable from the viewpoint of climate-physiology. In rooms having to meet special requirements, such as operating theatres, the supply air has further functions. The air handling system must also act as a barrier screening the specified protected area, reduce the concentration of microorganisms, provide temperature and humidity control and remove odours and contaminants.

#### Air cleanliness

Air cleanliness is of particular importance in hygiene applications. Air filters here fulfil a combination of several tasks: They protect patients and staff from infections, and air handling units (AHUs) and the ductwork from contamination. Scrupulous checking of filters for clogging prevents the ingress of dust and cuts the operating cost of the system as the pressure drop across filters is reduced.

#### **Operation times**

Depending on the medical facility, the operating hours of air handling systems may vary consid-

erably: In hospitals, for instance, they range between 5,000 h/a and 8,760 h/a (non-stop operation). From the viewpoint of hygiene and energy consumption, but also for reasons of operational reliability, plug fans combined with frequency converters and energy-efficient motors are particularly convenient here. This combination offers highest efficiencies along with low operating costs.

#### Integrated chillers

Air conditioning by means of air handling units (AHUs) is required to create a comfortable room climate and a safe work environment. Ideally, the necessary refrigeration equipment is integrated directly into the AHU, which helps to save space in the engineering room. No further external devices are required, and considerably less sound is emitted to adjacent buildings. Also, the coefficient of performance (COP) of the refrigeration system is more favourable as the condensation temperature of exhaust-air-cooled condensers is lower than that of axial condensers installed outdoors. Moreover, the entire equipment is accessible for maintenance in one place, and its operation is more reliable compared to central external chilling.



#### New concepts

Innovative heat recovery systems significantly reduce the primary-energy demand of an air handling system. A reversible heat pump, for instance, allows cooling the air in summer and heating the air in winter. Additionally, electrical energy for driving the fans is saved, because only one heat exchanger is required in the air supply. The supply- and extract-air flows remain separated, without any risk of contamination of the supply air.

#### Important standards and guide Requirements regarding buildings ... regarding air ha

European Energy Performance of Buildings Directive (EPBD) Act on the saving of energy in buildings

#### **EN 13779** Ventilation for non-resi

Calculation methods for

tion of airflow rates in

EN 15242

infiltration

EN 15251

Energy Savings Act (EnEG) <sup>|1</sup> National implementation of the EPBD

# Renewable Energies Heat Act (EEWärmeG)

Act on the promotion of renewable energies in the heating sector

#### Energy Savings Ordinance (EnEV) 1

Ordinance on energy-saving thermal insulation and energy-saving installations in buildings

DIN V 18599 11 Energy efficiency of buildings

**DIN 13080**<sup>11</sup> Division of hospitals into functional areas and functional sections for design and assessme formance of buildings EN 15780

Indoor environmental i

Ventilation for buildings Cleanliness of ventilatio

**DIN 1946-4**<sup>|1</sup> Ventilation in buildings health care

**VDI 2081**<sup>11</sup> Noise generation and r air-conditioning system

Hygiene requirement and other invasive in Commission for hospita fection prevention (Rob

<sup>11</sup> Valid in Germany; deviating or additional national rules and regulation to be observed as well!

lines pertaining to hospitals		
andling systems	regarding air handling units	
idential buildings	EN 13053 Rating and performance for units, components and sections	
or the determina- buildings including	<b>EN 1886</b> Mechanical performance and measure- ment methods	
nput parameters nent of energy per-	<b>DIN 1946-4</b> <sup>11</sup> Ventilation in buildings and rooms of health care	
s – Ductwork – on systems	<b>VDI 3803</b> <sup>11</sup> Air conditioning systems – Structural and technical requirements	
and rooms of	<b>VDI 6022</b> <sup>11</sup> Hygienic requirements for ventilation and air conditioning systems and air handling units	
noise reduction in ns	<b>AHU-Guideline 01</b> <sup>11</sup> Herstellerverband Raumlufttechnische Geräte e.V. – General requirements for air handling units	
ts for surgical nterventions al hygiene and in- bert-Koch-Institute)		

# **Hygiene Thanks to Well**directed Airflow Routing.

The selection of the system for supplying air into the operating field is determined by the room class and the subsequent hygiene requirements.

### **Specification**

of room classes performed by the hospital-hygiene specialist.

### Conditioned

supply air suffices to establish a protected area in the operating theatre.

### Supply-air

temperature below indoor temperature.

### Positioning

of extract- and recirculation-air openings in lower wall sections.

### "Surgery mode"

must be selectable by pushbutton in the operating theatre.

## Scientific findings revealed, that

pathogens transmitted through the air, so-called airborne microorganisms, pose but a minor risk of infection. The classification of rooms has, therefore, been revised. The required protected area is maintained only where absolutely imperative.

#### Room class la

Aseptic interventions subject to particularly strict requirements in terms of hygiene, as is the case e.g., in trauma surgery or orthopaedics.

#### Room class lb

Medical interventions subject to high requirements in terms of hygiene, such as encountered in minimally invasive surgery or, in parts, in intensive-care wards.

#### Room class II

Other rooms and areas not allocated to room classes la or lb, such as rooms ancillary to operating theatres, or anaesthetic recovery rooms, observation rooms and pre-operative rooms.

#### Special areas

Rooms where additional precautions are taken, such as isolation rooms (negative pressurisation with room-side H13 particulate extract-

air filters), sterile-care rooms (positive pressurisation with room-side H13 particulate supply-air filters) or central sterilization units (packaging zone under positive pressure with respect to the cleaning zone).

#### Air flow rates

Given a passage velocity of 0.25 m/s, a unilateral-flow supply-air diffuser measuring 3.2 m x 3.2 m will yield a volume flow rate of approx. 9,200 m<sup>3</sup>/h per operating theatre. Thus, at a minimum outdoor-air flow rate of 1,200 m<sup>3</sup>/h, an additional supply of approx. 8,000 m<sup>3</sup>/h will be required. For this reason, systems relying exclusively on outdoor air are no longer stateof-the-art equipment.

#### Supply-air temperature

A low-turbulence air curtain will only form if the temperature of the supply air is constantly below that of the indoor air. The greater the temperature difference, the more stable the protected area will be. An excessive temperature difference, however, will have an utterly adverse effect on the energy demand and on the surgical staff's comfort and well-being. Static panel heaters must be provided. In room class la, however, underfloor heating is inappropriate as it counteracts the unilateral air flow.

#### Air discharge openings

As a matter of principle, extract-air, recirculated-air and overflow openings should be located in the lower wall sections. Air will thus leave the room with the least possible turbulence (extract-air openings with lint screens).

#### **Operating modes**

A constant volume flow rate is prerequisite to the reliable formation of a protected area. In operating theatres with unilateral air flow supply-air diffusers, the operating modes "Surgery" and "Sustainment" are mostly used. It must be possible for the surgical staff to switch on the surgery mode by activating a pushbutton in the operating theatre. During sustainment mode, the unilateral air flow need no longer be maintained. Outside surgery times, less energy is thus required for heating and cooling as well as for the fan driving.

#### Design

Modern air-conditioning layouts for operating theatres are based on central conditioning of outdoor air plus a central or local treatment of recirculated-air. In case of indoor-air recirculation, central systems are beneficial because outdoor air and recirculation air will be completely homogeneously mixed. No cooling below dew point can occur inside the unilateral air flow diffuser. In addition, the permissible sound pressure levels are easier to observe. Furthermore, all components provide greater ease of access for maintenance.

#### Control

The nominal temperature must be selectable by a control element in the operating theatre. This nominal value is compared to the extract-air temperature. The temperature rise due to internal room loads is compensated by means of the supply air. The supply-air temperature is thus sure to be below indoor-air temperature.

Room classes and air routing systems $^{ 1}$		
Room class la	Room class lb	Room class II
Rooms subject to <b>very strict</b> hygiene requirements	Rooms subject to <b>increased</b> hygiene requirements	Rooms subject to <b>general</b> hygiene requirements
- <u>-</u>	- 9/-	+
		*/- ÛU Q,Û QÎ */-
Dynamic screening of the protected area	Static pressurisation	Overflow / air-mixing principle
Ensuring the protected area around the operating table, surgical staff and medical instruments table by means of a stable top-to-bottom unilateral air flow. • Positive air balance. • Higher velocities in unilateral air flow centre improve protective effect. • Supply-air temperature below indoor-air temperature. • 3-stage filtration (at least F5/F9/H13).	Constant pressurisation with respect to ancillary rooms. Air intake by non-unilateral or unilateral air flow. Directed overflow of at least the volume of the minimum outdoor-air fraction. Introduction of particles by humans or through open doors cannot be prevented. • Positive air balance. • No separate protected area. • 3-stage filtration (at least F5/F9/H13).	<ul> <li>Air intake can be based on the overflow principle or on the air-mixing principle with a neutral air balance. For these areas, provide an airflow pattern that ensures high ventilation effectiveness and quick removal of any contaminants from the emission source.</li> <li>For hygienically relevant areas, the requirements of VDI 6022  1 apply.</li> <li>2-stage filtration (at least F5/F9).</li> </ul>

<sup>1</sup> Valid in Germany; deviating or additional national rules and regulation to be observed as well!

Boundary co

to be defined

early stage of

A specificati sheet forms

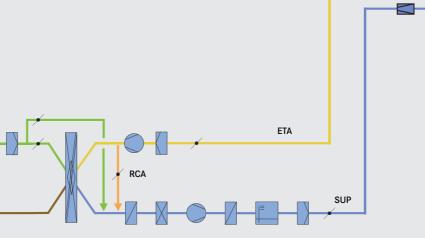
basis of a cor

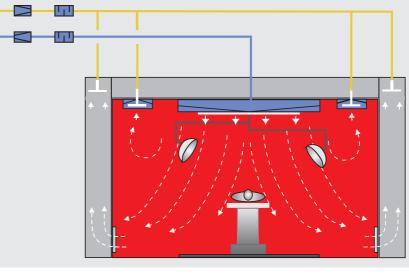
**Experience** j

rules of techr to facilitate d

# Design. Cornerstone of Success.

Solution-oriented job implementation.





	Design gui	dance <sup> 1, 2</sup>		
onditions	In general	Air handling systems	Out	door
at an design.	<ul> <li>Analysis stage</li> <li>Actual-state inventory and assessment of building project.</li> </ul>	<ul> <li>Outdoor-air intakes at least 3 m above ground level.</li> <li>Outdoor air taken in without interference from omission services. Dravide energiese</li> </ul>	<b>Temperature</b> Winter: Summer:	- 16 °C to + 28 °C to
<b>tion</b> the ntract. joins nology design.	<ul> <li>Basic evaluation including process description. Planning of available resources. Identification of infrastructure and drafting of job description.</li> <li>Compilation of current standards.</li> <li>Analysis stage finalized upon signature of the declaration of intent for drafting a requirements specification.</li> </ul>	<ul> <li>from emission sources. Provide openings for drainage and cleaning.</li> <li>No outdoor-air intakes along the main wind direction; for roof intakes, observe a minimum distance to the surface of 1.5 x snow height.</li> <li>Exhaust-air discharge via the roof.</li> </ul>	Humidity Summer: (temperature and humidity depending on climatic conditions	37 % r. h. to (12 g/kg to )
	<ul> <li>Goal-definition stage</li> <li>Analysis of utilization requirements (utilization concept, intended range of surgical services, comfort conditions, deadlines, design data, occupancy, addi- tional internal loads, periods of use, etc.).</li> <li>Drafting of a requirements specification</li> </ul>	<ul> <li>Install silencers, heat exchangers and dampers in the AHU (for ease of maintenance).</li> <li>Volume flow controllers and shutoff dampers to be installed in the mechanical equipment rooms, where possible.</li> <li>Position and size of inspection openings must be indicated in the ground plan.</li> </ul>	Sound pressure leve Daytime (6h-22h): Residential areas: Mixed-use areas: Commercial areas: Industrial areas:	55 dB (A) 55 dB (A) 60 dB (A) 65 dB (A) 70 dB (A)
	<ul> <li>on the basis of current standardization (hygienic acceptance test of unilateral air flow system, specification of cleaning procedure, etc.).</li> <li>Approval of project requirements specifica- tion at the beginning of the design stage.</li> </ul>	<ul> <li>Inspection openings in air ducts.</li> <li>Both sides: heat exchangers, silencers, heat recovery.</li> <li>One side: dampers, fire dampers, volume flow controllers.</li> </ul>	Night-time (22h-6h): Residential areas: Mixed-use areas: Commercial areas: Industrial areas:	40 dB (A) 45 dB (A) 50 dB (A) 70 dB (A)
	<b>Design stage</b> • Implementation of design in accordance with the specification sheet. Implementa- tion of design in terms of hygiene (cleaning), maintenance (accessibilities), safety concepts (redundancy, self-closing dampers, etc.) and any specific requirements.	<ul> <li>Flexible air ducts only permissible for connections to air terminal units (L<sub>max</sub> = 1.0 m).</li> <li>Max. permissible specific leakage of air ducts must correspond to Class C as defined in DIN EN 13779.</li> <li>Localized emissions to be removed directly.</li> </ul>	Minimum outdoor-ai Operating theatres: Intervention rooms: Intensive-care area:	ir rate 1,200 m <sup>3</sup> /h 40 m <sup>3</sup> /(h 150 m <sup>3</sup> /(h where anae gases are u 40 m <sup>3</sup> /(h period > 100 m <sup>3</sup> /(h
	<ul> <li>Coordination of the initial, and all further, hygiene inspections by qualified specialists (VDI 6022, Category A).</li> <li>Updating of the standards list upon finalization of the design stage.</li> </ul>	<ul> <li>Prefer pressure regulation where constant volume flows are ensured by volume flow controllers.</li> <li>Make sure that AHU allows access on both sides (half a unit width at rear, full unit width</li> </ul>	Other rooms, corridors (intensive care): <sup>11</sup> Valid in Germany; deviating of <sup>12</sup> For further information, also <sup>13</sup> Values correspond to the op <sup>14</sup> Details concerning indoor-ail Deutsche Gesellschaft für Kr	S 5 m <sup>3</sup> /(h·m <sup>2</sup> ) or additional desi on the design of erative temperat r temperatures a rankenhaushygie

at front).

Design parameters <sup> 1, 2</sup>		
tdoor	Indoor	
- 16 °C to +12 °C	Indoor-air temperature <sup> 2</sup> , Winter:	, 3
28 °C to 35 °C	OP theatres (Classes Ia, Ib):	
	(selectable from inside the op	
	Intervention rooms (Class II):	22 °C to 26 °C 22 °C to 26 °C
	Intensive-care area: Standard-care rooms:	22 °C to 26 °C
37 % r. h. to 64 % r. h.	Baby-care rooms:	22 C 24 °C
(12 g/kg to 14 g/kg)	Examination rooms:	24 °C
	Kitchenettes, corridors:	20 °C
-)	Sterilization:	20 °C
5)	Storerooms:	18 °C
al (TA Lärma)   1	Summer:	
el (TA-Lärm)  1	OP theatres (Classes Ia, Ib):	19 °C to 26 °C
55 dB (A)	Intervention rooms (Class II):	
60 dB (A)	Intensive-care unit:	22 °C to 26 °C
65 dB (A)	Standard-care rooms:	26 °C
70 dB (A)	Baby-care rooms:	26 °C
, o ub (, i)	Examination rooms:	26 °C
	Kitchenettes, corridors:	28 °C
•	Sterilization:	28 °C
40 dB (A)	Stores:	depending on
45 dB (A)		goods stored
50 dB (A)	Indoor humidity	
70 dB (A)	Indoor humidity Intensive-care rooms:	30 % r. h. to
	intensive care rooms.	60 % r. h.
	(mandatory year-round)	00 /01.11.
ir rate	Other rooms:	
1,200 m³/h	Winter:	≥ 25 % r. h. <sup>∣₅</sup>
40 m <sup>3</sup> /(h·pers.) or	Summer:	$\leq$ 60 % r. h. $^{ 5}$ or
150 m <sup>3</sup> /(h·patient)		max. 12 g/kg <sup> 5</sup>
where anaesthetic		
gases are used	Sound pressure level  4	
40 m <sup>3</sup> /(h·pers.) or		48 dB(A)
> 100 m <sup>3</sup> /(h·patient)		25 dB(A) to 35 dB(A)
S		25 dB(A) to 35 dB(A)
5 m³/(h·m²)	Corridors:	35 dB(A) to 45 dB(A)
	o be observed in accordance with the e use of air handling systems, see DIN	

40 m <sup>3</sup> /(h·pers.) or	Operating the
> 100 m <sup>3</sup> /(h·patient)	Wards:
ors	Bedrooms:
5 m³/(h·m²)	Corridors:

deviating or additional de tion, also on the design to the operative temper

indoor-air temperatures and permissible sound pressure levels are to be found in the table issued by Deutsche Gesellschaft für Krankenhaushygiene.

<sup>5</sup> Recommendation based on DIN EN 15251, Category II.

Example: single room at recirculation air operation

# Safety and Hygiene. **Solutions Made** by robatherm.

AHU concepts specifically optimized to suit your application.



## **Custom-built** and optimized for your needs.

High hygiene standard and high product quality.

# **Certified energy** efficiency in

accordance with EUROVENT and German AHU manufacturers' association.

### Integrated

control- and refrigeration technology.

Excellent hygiene characteristics of the robatherm AHUs were tested and certified by the TÜV Nord. Proper operation and maintenance provided, our hygiene AHUs will ensure hygienically impeccable air quality. Moreover, the operating costs of the optimally configured AHUs have been reduced to a minimum.

#### **High variability**

With its outstanding versatility and the broad throughput range from 1,000 m<sup>3</sup>/h to 320,000 m<sup>3</sup>/h, the robatherm product line meets a wide variety of customer requirements. Restrictions in available space or particular installation conditions are taken into account at the project design stage.

#### Excellent hygiene

Periodic maintenance ensures hygienic conditions throughout the life time. The maintenancefriendly robatherm AHUs ensure impeccable cleaning as all components are arranged in the unit to be easily accessible.

Proven mechanical stability The rugged and proven con-

struction of the AHUs includes,

among others, powder-coated galvanised sheet as a standard. Stainless steel is available as well.

#### Antimicrobial

The antimicrobial powder coating of air handling units inhibits the growth even of multiresistant germs. Its high and sustained effectiveness has been tested and confirmed in a long-term study.

#### Low heat losses

A panel construction with thermal break guarantees very high thermal insulation and

high air tightness. The energy demand is minimized, as is the tendency of condensation inside the casing.

#### Easy assembly

The modular design of the robatherm AHU means a minimum of sections to be assembled. This significantly saves time at site. Sturdy internal casing connections facilitate assembly even further. In particular, the factory integration of control and refrigeration components and chillers that contributes to expediting installation and commissioning

of the AHUs. Shorter standstill times are thus achieved, above all in case of replacements.

#### Low energy demand

The top efficiency classes are reached as a result of smart dimensioning and the use of optimized built-in components. Our AHUs are certified in accordance with the energyefficiency classes of the Herstellerverband Raumlufttechnische Geräte e.V. and the guideline of the European certification body EUROVENT.

## The physical characteristics

of the AHU casing as specified in DIN EN 1886:

- Thermal transmittance: Class T2
- Thermal bridges:
- Casing leakage:
- Filter bypass leakage:
- Casing deflection:
- Class TB1
- Class L1 (M), L2 (R)
- Class F9
- Class D1/D2

# Detailed Optimization. Controls and Cooling Combined Logically.

Customized, factory-integrated control systems and chilling equipment allow you to make the most of potential savings.

# **Everything** from a single source.

**On-site** installation work and cost reduced.

**No distribution** and standstill losses.

**Integrated** refrigeration without external units.

# **Reversible** heat pump.

**Central multifunctional AHUs** are ready for plug in. **The control system** is optimally adjusted at the factory. The various thermodynamical requirements to be met by a central AHU can thus be fulfilled along with optimizing the operating cost. For this reason, robatherm has developed the DDC software "Smart Control".

#### Control technology

Instrumentation and control are integrated into the AHUs at the robatherm factory. All that remains to be done is parameterizing the function blocks of the control system. The commissioning cost is, therefore, minimal.

#### Integrated maintenance management

The maintenance management included in Smart Control records immobilization and operating times of the components and automatically generates inspection reports which are displayed in plain text. Appropriate descriptions of the components are also given. Particularly in AHUs for hygiene applications, the maintenance management ensures increased operational reliability and hygienically impeccable conditions.

#### Communicative and open

Various communication options are at your disposal, such as:

Cost-effective "Remote Terminal": Operating, monitoring and parameterizing of up to 15 AHUs via a dedicated local network.

Open communication:

Communication with higher-level building automation systems via Modbus, BACnet or LON.



**Refrigeration** equipment can be integrated at the robatherm factory. The AHU, the control and cooling equipment will then form an optimal unit. Central AHUs with integrated compressors and exhaust-air condenser have proven the ideal all-in-one solution for architectural reasons as well as in terms of operating cost and operational reliability.

#### Integrated cooling technology

AHUs with integrated cooling technology have an edge over central water chillers because of less space requirement and less distribution losses. These cooling devices are overall systems optimized in themselves, featuring high coefficients of performance (COP). Also from the viewpoint of redundancy, integrated systems are advantageous where several AHUs are used, for in the event of fault, it is never the entire cooling equipment that fails. Further savings ensue from less piping work being required and from the fact that standstill and distribution losses do not occur. In winter, the use of the heat carried by the extract air has additional synergistic effects. The chiller will then operate as a reversible heat pump.

#### Advantages

Easy installation and fast commissioning are vital in the health care sector, particularly where existing buildings are concerned. Medical facilities being subject to continual extension, conversion or renovation, intelligent all-in-one solutions clearly have an edge here. In the case of all-in-one solutions, commissioning is performed by robatherm. A connection to a higherlevel building automation can be established at the same time.

robatherm supplies everything from a single source: central multifunctional AHUs, weatherproof or for indoor installation, completely assembled and parameterized in short: ready for hook-up.

Navigator

Equipment features



# **Long-standing Experience. Proven AHU Concepts.**

Benefit from our know-how, also in the medical sector.

AHU concepts specially for medical applications.

**TrueBlue evidence** of efficiency.

# **Equipment features**





We offer AHU concepts specifically

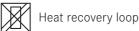
optimized for medical applications. The AHU

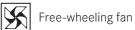
concepts provide you with quick, specific and

competent information concerning the design of a unit and its performance data - optimized









Ō High-efficiency electric motor





\*

\*

Hydraulic set integrated into AHU

in terms of performance, function and price. And

all this tailored to your individual requirements.

You require further details or the documented

"TrueBlue" evidence of efficiency? We will be

Controls integrated into AHU

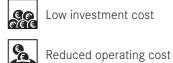
Direct refrigeration integrated into AHU

Reversible heat pump integrated into AHU

glad to give you competent advice!

- Steam humidifier integrated into AHU
- Silencer integrated into AHU

#### **Optimization features**





**A**<sup>+</sup>

High energy efficiency



Easy-to-install

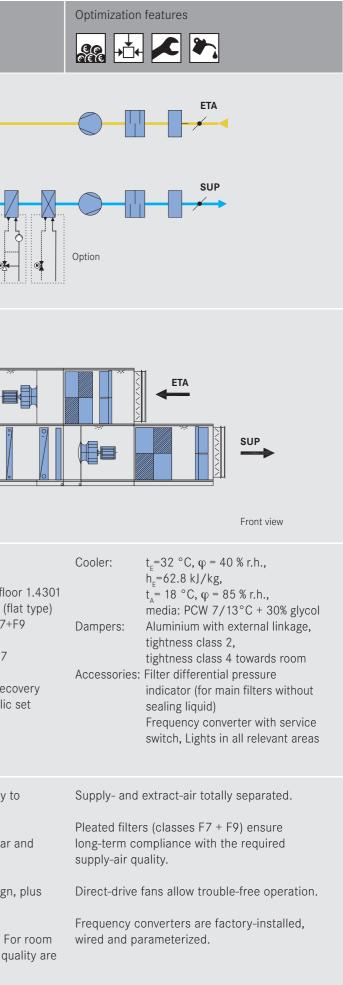


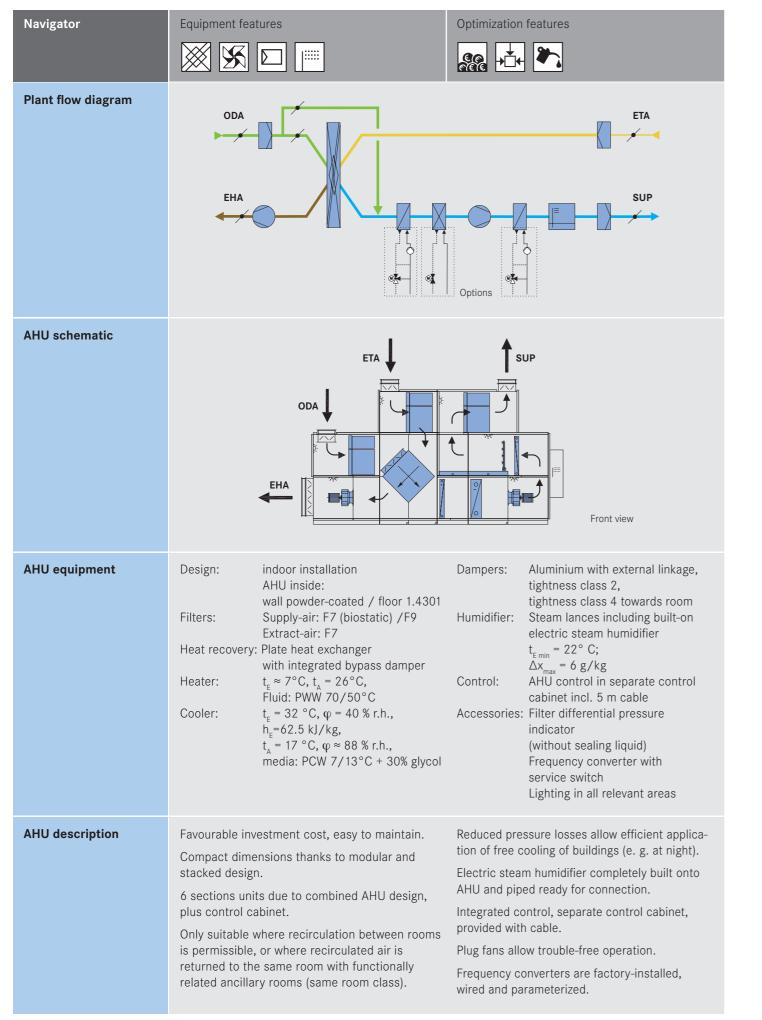
Plant flow diagram	ODA Option
AHU schematic	CODA
AHU equipment	Design:indoor installation; AHU inside: walls powder-coated / floorFilters:Supply-air pre-filter: G4 (flat Supply-air main filter: F7+F9 
AHU description	Favourable investment cost, most easy to maintain. Compact dimensions thanks to modular an stacked design.

4 sections due to combined AHU design, plus hydraulic set.

Suitable for room classes Ia, Ib and II. For room class I, terminal filters of at least H13 quality are to be provided by the customer.

Abbreviations for types of air (as specified in DIN EN 13779): ODA=outdoor air, SUP=supply air, ETA=extract air, EHA=exhaust air, RCA=recirculation air

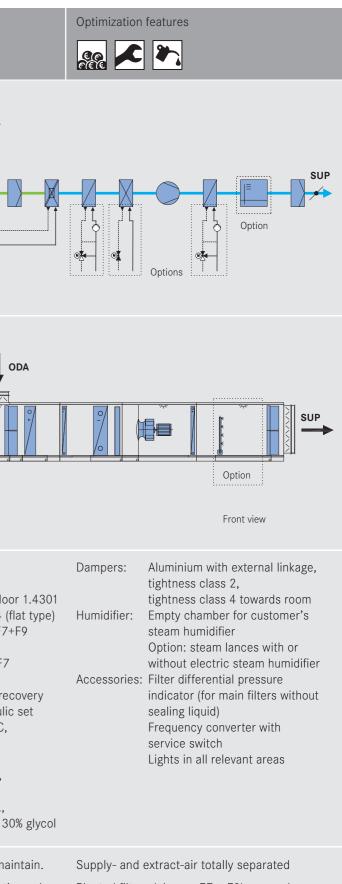




Abbreviations for types of air (as specified in DIN EN 13779): ODA=outdoor air, SUP=supply air, ETA=extract air, EHA=exhaust air, RCA=recirculation air

Navigator	Equipment features	Optimization features
Plant flow diagram	ETA ETA CONTRACTOR	Option Options
AHU schematic		
	EHA 🕇 🗼 ODA	
		Option
		Front view
AHU equipment	$\begin{array}{llllllllllllllllllllllllllllllllllll$	<ul> <li>Dampers: Aluminium with external linkage, tightness class 2, tightness class 4 towards room</li> <li>Humidifier: Empty chamber for customer's steam humidifier</li> <li>Option: steam lances with or without electric steam humidifier</li> <li>Accessories: Filter differential pressure indicator (for main filters without sealing liquid)</li> <li>Frequency converter with service switch</li> <li>Lights in all relevant areas</li> </ul>
AHU description	<ul><li>Favourable investment cost, easy to maintain.</li><li>Easy to assemble thanks to only 6 sections plus hydraulic set.</li><li>Only suitable where recirculation between rooms is permissible, or where recirculated air is returned to the same room with functionally related ancillary rooms (same room class).</li></ul>	Supply- and extract-air totally separated Pleated filters (classes F7 + F9) ensure long- term compliance with the required supply-air quality. Direct-drive fans allow trouble-free operation. Frequency converters are factory-installed, wired and parameterized.

Abbreviations for types of air (as specified in DIN EN 13779): ODA=outdoor air, SUP=supply air, ETA=extract air, EHA=exhaust air, RCA=recirculation air



# **Best choice. Best references.**

Trust and confidence emerge from quality.

That is why many well-known companies favor robatherm's solutions.



### Automobile Industry

Chemical and Pharmaceutical Industry

Commercial Building

**Electronic Industry** 

TU Dresden

Hospital

Production

Hospital Klinikum rechts der Isar, Munich

Automobile Industry Alfa Romeo, Audi, BMW, Bugatti, Citroen, DaimlerChrysler, Ford, General Motors, Honda, Iveco, John Deere, KIA, Michelin, Opel, Peugeot, Porsche, Renault, Rover, Scania, SEAT, Skoda, Suzuki, Toyota, Volkswagen, Volvo Chemical and Pharmaceutical Industry 3M santé, BASF, Bayer, Beiersdorf, Boehringer, BP, Degussa, Du Pont, Fraunhofer Institut, Fresenius, Glaxo Smithkline, Höchst, Institut Pasteur, Krupp, Linde, L'Oréal, Labo Piette, Merckle, Mérial, Osram, Pfizer, Procter + Gamble, Roche, Sanofi, Schering, Solvay, Thomae, Urenco Commercial Building Allianz, Commerzbank, Crédit Agricole, Deutsche Bahn, Deutsche Bank, Disneyland, Dresdner Bank, ECE, H&M, IKEA, Interspar, Mediamarkt, NATO, RWE, SAP, Semperoper Dresden, Flughafen Tel-Aviv, Voith, Wanzl.

Electronic Industry Acer, Alcatel, Altis, AMP, Bosch, BSH, Corning, Epcos, Hewlett Packard, Hitachi, IBM, Intel, Max-Planck-Institut, Microchip, Motorola, NS Electronics, Osram, Philips, Q-Sells, Radiall, Siemens, SIGMA, Soitec, Sony, STMicroelectronics, Texas Instruments, THAI CRT, Thales, Toshiba, Tower, TSMC Hospital Beijing Hospital, Guangxi Hospital, Hôpital Saint Joseph Paris, Isarklinik München, Jilin Hospital, Klinika Moskau, Shanghai Hospital, St. Louis Hospital, Universitätsklinik Essen, XinHua Hospital Shanghai, Zhengzhou Hospital Production Airbus, Arcelor, Carl Zeiss, Coca Cola, Conergy, Continental, EADS, EON, Eurocopter, Ferrero, Hartmann, Hilti, Liebherr, Mc Donalds, MAN, Nestlé, Philip Morris, Thyssen Krupp, Trumpf, Vaillant, Viessmann,

robatherm Industriestrasse 26 89331 Burgau

Telephone +49 8222 999-0 Telefax +49 8222 999-222 info@robatherm.com www.robatherm.com

